

Не забудьте про сплату податку на проживання!



Створено на основі інформації з вебсайтів Міністерства внутрішніх справ та зв'язку, Міністерства юстиції та міста Саппоро.

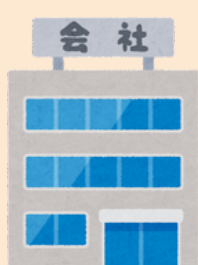
Що таке податок на проживання?

Якщо станом на 1 січня ви проживаєте в Японії, і ваш дохід перевищує певний рівень, ви повинні сплатити податок на проживання в місцевому муніципальному офісі, незалежно від того, японець ви чи іноземець. Це також стосується тих, хто залишає Японію після 2 січня.

Про спосіб оплати

Сума вашого податкового платежу визначається вашим доходом за період з 1 січня по 31 грудня попереднього календарного року. Ви можете сплатити свій податок на проживання двома способами:

①



«Спеціальний збір» Утримання із заробітної плати

Ваш роботодавець вираховуватиме податкові платежі безпосередньо з вашої зарплати та здійснюватиме платіж відповідному муніципалітету від вашого імені. Більшість податкових платежів працівників обробляються таким чином. Резиденти, чия компанія використовує цей метод оплати, не зобов'язані сплачувати податок на проживання окремо.

*Якщо ви не впевнені, чи сплачується ваш податок шляхом відрахування, перевірте свою квитанцію про виплату зарплати або запитайте безпосередньо у свого роботодавця.

②



«Загальний збір» Самостійна оплата

Платіжну квитанцію буде надіслано вам у червні від місцевого муніципалітету. Ви можете використати цю квитанцію, щоб сплатити податок у конбіні, банку тощо.

Ви також можете домовитися про те, щоб ваші платежі автоматично списувалися з вашого банківського рахунку, якщо ви подасте окрему заяву.

*Як правило, річна сума податку сплачується у чотирьох частинах. Якщо ви не маєте можливості сплатити чотирма частинами, зверніться до місцевої податкової інспекції.

*Аби отримати докладнішу інформацію про подання заявки на сплату через банківський переказ, зверніться до місцевого муніципалітету.

Якщо ви не
сплатили податок
на проживання...



Під час подачі заявки на продовження терміну перебування в Японії, зміни статусу проживання або інших імміграційних процедур Імміграційне бюро завжди перевіряє стан сплати податку на проживання.

*Це особливо актуально для заявок на постійне проживання (Permanent Resident) 「永住許可申請」.

Якщо ви звільняєтеся з роботи

Якщо особа, яка сплачувала податок на проживання через «Спеціальний збір», залишає компанію чи іншу організацію, вона буде зобов'язана сплатити будь-який несплачений податок на проживання. Податок можливо сплатити будь-яким із наведених нижче способів від ① до ③, тому, проконсультуйтеся з вашою компанією щодо того, який спосіб використовувати.

① Сплата через «Загальний збір».

② Несплачена частина податку на проживання вираховується з зарплати або додаткових виплат від роботодавця та сплачується компанією (організацією) місту чи муніципалітету.

③ «Спеціальний збір» продовжиться на новому робочому місці.



Податок на проживання після повернення до рідної країни

Багатомовна брошура про сплату податку на проживання після звільнення з роботи та про необхідність сплати цього податку після повернення до рідної країни.

www.hiecc.or.jp/soudan/info/detail.html?pid=1064208297700

Англійська, китайська (традиційна та спрощена), корейська, в'єтнамська, тагальська, тайська, іспанська



Портал підтримки для іноземних осіб - "Податки"

Це веб-сайт Імміграційного бюро Японії, який надає інформацію про основні правила та системи «податків» кількома мовами.

www.moj.go.jp/isa/support/portal/tax.html



Англійська, Китайська, Корейська, В'єтнамська, Тагальська, Індонезійська, Непальська, Тайська, Бірманська, Іспанська, Португальська, Монгольська, Турецька, Українська